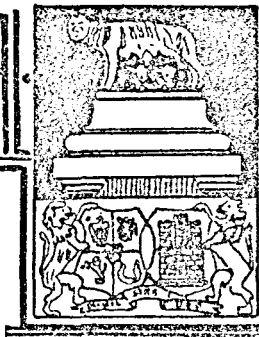


ADMINISTRAȚIA

ORGAN OFICIAL AL MUNICIPIULUI CLUJ.

APARE DE DOUĂ ORI PE LUNĂ

REPRODUCEREA FĂRĂ ARĂTAREA IZVORULUI
E INTERZISĂPARTEA OFICIALĂ TOTUȘI SE POATE RE-
PRODUCE FĂRĂ NICI O RESTRICȚIUNE.

BIROUL REDACȚIEI

STR. REGINA MARIA 2. TELEFON 56

APARE

SUB CONDUCEREA UNUI COMITET

ABONAMENT

PE UN AN 150 LEI, PE JUM. AN 75 LEI, UN EXEMPLAR
5 LEI. PENTRU AUTORITĂȚI 200 LEI PE UN AN.Căminul de ucenici și
Asilul de bătrâni.

Consiliul de Miniștri prin jurnalul Nr. 1.666 a aprobat în ședința din 9/VII a. c. o subvenție de 1.000.000 pentru amplificarea căminului de ucenici din Cluj. În felul acesta ni-se dă posibilitatea soluționării unei probleme ce a cauzat nu puțină bătaie de cap administrației noastre orașanești, rezolvarea căreia trebuia consecvent amânată din cauza lipsei de acoperire bugetară.

Comunei îi revin o însemnată parte a sarcinilor isvorâte din soluționarea numeroaselor probleme de caracter social.

Regimul trecut, a făcut foarte puțin sub acest raport. Opera trebuie reluată, considerându-se noile principii și rezultatele realizate acolo, unde comuna s'a angajat de îndelungată vreme în această direcție.

Nevoia unei clase industriale românești este adânc simțită în deosebi la noi aici în Ardeal. Toate străduințele depuse până acum în această direcție nu sunt suficiente, ele trebuiesc întărite și accentuate. Ori cât de greu ar fi aportul ce comuna îl aduce în acest scop, el va trebui mărit fără încetare până la împlinirea acestui mare gol al vieții noastre naționale. Capitalul plasat în scopul acum indicat, va aduce însemnate roade la timpul său, dintre cari o bună parte va reveni comunei, care în felul acesta anticipează numai un capital în vederea unui beneficiu ce se va arăta ulterior.

La noi în Cluj, însemnat și înfloritor centru industrial, trebuie să recunoaștem că s'a făcut prea puțin sub acest raport.

Anemicul cămin de ucenici existent până acum, s'a dovedit de mult neîncăpător pentru primirea și întreținerea acelor cari au îmbrățișat în timpul din urmă meseriile.

Creșterea numărului ucenicilor industriali nu este decât un fenomen îmbucurător și alimentarea lui prin înălțarea de cămine, unde generațiile de ucenici să-și găsească un cuib cât mai familiar se impune în mod imperativ. Căminele oricât de confortabile ar fi nu pot duce la realizarea scopului urmărit dacă, pe lângă asigurarea existenței fizice nu se îngrijesc și de educația sufletească a celor găzduiți în ele.

Și înt'adevăr, capitalul intelectual și moral ce ucenicul îl achiziționează din relațiunea cu patronul sunt de cele mai multe ori aproape nule. Cauzele sunt multiple și credem că este suficient a releva una singură: lipsa timpului fizic. Patronul are tot interesul să ridice în limitele posibilității la superlativ, rendementul întreprinderii sale, utilizând în acest scop până la extrem timpul fizic disponibil. Ucenicul își câștigă în acest fel cunoștințele profesionale cari îi sunt necesare, rămâne însă deschisă o latură de o covârșitoare importanță aceea a cunoștințelor generale, atât de necesare pentru ridicarea unei inteligente clase industriale.

Opera grea realizată în această direcție de școlile de ucenici va fi alterată în mod simțitor dacă, străduințele lor nu vor

fi secundate și continuate în căminele de ucenici, chemate — dată fiind vârsta destul de fragede a celor găzduiți în ele — a înlocui familia și a suplini educația ce aceste elemente ar fi dobândit întrânsa.

Problema nu este prin urmare atât de ușoară și prin crearea de noi căminuri oricât de bine amenajate și oricât de confortabile, scopul urmărit nu va fi atins decât în cazul când se va asigura colaborarea între școală și cămin, când acest din urmă se va strădui să secundeze opera pozitivă a școalelor de ucenici.

A doua problemă ce vrem să o atingem acum în termeni generali este aceea a asilelor de bătrâni.

Clujul are astăzi 3 azile mai mult ori mai puțin populate, fiecare având conducere separată. O centralizare a acestor instituții este mai economică și nu întâm-

pină greutăți cu atât mai vârtos că orașul are edificiu corespunzător, iar disparatele asile urmăresc același scop.

Prin centralizare, se ajunge pe de-o parte la conducere unitară, pe de altă parte o bună parte de cheltueli personale dispar, plusul putându-se folosi pentru ridicarea nivelului acestor așezăminte.

Elementele ce se primesc în cămine sunt incapabile a-și câștiga strictul necesar pentru existență. Sunt însă anumite lucrări ce se pot executa cu ușurință și cari nu reclamă considerabile eforturi fizice. Și atunci credem că este și rațional și economic și nu s'ar greși nici sub aspect umanitar, dacă bătrânii întreținuți în cămin ar fi utilizați în conformitate cu aptitudinile și puterile fiecărui, beneficiul realizat în acest fel folosindu-se iarăși pentru o nouă îmbunătățire.

PARTEA OFICIALĂ

Consiliul Orașului Cluj.

Nr. 2651/1925.

Publicațiune.

Se aduce la cunoștință generală, că în ziua de 21 Iulie 1925, la orele 10 a. m. se va ține licitație publică pentru furnizarea alor 20.000 Kgr. ovăs și 30.000 Kgr. fân necesare pentru Uzina Electrică a orașului.

Termenul de furnizare este pentru ovăs 60 zile. pentru fân 15 zile dela aprobarea ofertelor.

Locul de predare este magazia Uzinei termice a orașului. Ofertele închise și sigilate se vor prezenta la oara licitației în ședința Cons. orăș., Primărie sala No. 1.

Condițiunile de licitație se pot vedea între orele oficiale în biroul Secției Industriale a orașului (Primărie camera 32), ofertanții se vor conforma art. 72 - 83 din legea Contabilității public.

Cluj, la 3 Iulie 1925.

Primar:
Dr. Utalea

Consiliul Orașului Cluj.

Nr. 8436/1925.

Obiect: Cererea D-lui antreprenor Iosif Mureșau pentru urcarea prețului de transport a gheței produsă în fabrica ge gheață.

Hotărîre:

Consiliul orășănesc în mod excepțional și fără de a servi ca caz de precedentă, urcă prețul unitar pentru transportul unei table de gheață cu începerea din 1 Iulie 1925, cu 50 (cincizeci) bani pentru una tablă de gheață.

Cluj, din ședința cons. orăș. ținută la 26 Iunie 1925.

p. Primar:
Dr. Cărpinișan

Nr. 391—1925, Aut. Ind.

Raportul.

Autorității Industriale de I. Instanță a orașului cu municipiul Cluj despre activitatea sa în cursul lunii Iunie 1925.

1. În luna Iunie au intrat în total 392 acte. În special 79 cereri pentru bre-

vet sau permis industrial, 2 cereri pentru concesiuni de stabiliment industrial.

2. Cu finele lunii s'au rezolvat toate actele intrate.

S'a anulat 40 brevete și permise industriale.

S'au respins 11 cereri pentru brevete sau permise industriale, cereri pentru concesiune de stabilimente industriale.

S'au acordat brevete sau permise industriale următorilor :

1. Bela Randvansky, P. M. Vit., muncări, înșatră, A. 94/925. 2. Adalbert Karoly, I. Maniu 6, frizier, A. 97/925. 3. Nicoale Kegyes, R. Ferdinand 87, tâmplar, A. 99/925. 4. Ioan Bindasz, Dragalina 66, barbier, A. 111/925. 5. Adalbert Sxtankovics, Moșilor 139, croitor, A. 103/925. 6. Alexandru Török, C. Traian, dogar, A. 104/925. 7. Ausburg Hirsch, Pata, pantofar, A. 105/925. 8. Ioan Megyaszi, Surda 36, cizmar, A. 106/925. 9. Oroszi Francisc Romei 32, tâmplar, A. 107/925. 10. Zoltan Török, Mercur 17, pantofar, A. 108/925. 11. Rome Cristache, Gen. Drag. 88, cofetar, A. 109/925. 12. Acatiu Löb, Reg. Ferd. 16, ciasornicar, A. 110/925. 13. Vadasz și Grosz, Reg. Ferd. 65, întreprindere de apaduct, A. 111/925. 14. Ioșif Iosza, Romulus 66, brutar A. 112/925. 15. Maximilea Rapapod, Basarabiei 1, turnătorie de aramă, A. 113/925. 16. Breiner Alexandru, I. Maniu 4, cafenea, B. 64/925. 17. Alexandru Kovacs Lingurarilor 43, bodegă, B. 65/925. 18. Luiza Rat, Reg. Ferd. 70, restaurant, B. 67/925. 19. Ioșif Dite, Matei 5, restaurant, B. 68/925. 20. Margareta Fried, G. Barițiu, Hala de alimente, B. 69/925. 21. St. I. Ioan Butyka, Chinăului, restaurant, B. 71/925. 22. Ioșif Bernat, Livezii, îmblătit cu mașina, E. 35/925. 23. Katz & Hartner P. Mih. Vit., tipografie, E. 36/925. 24. Elena Balog, Berde 3, atelier pt. conf. de albituri, E. 37/925. 25. Soț. lui Herman Leb, Moșilor 12, atelier de broderie, E. 38/925. 26. Rozalia Szaao, Reg. Ferd. 14, conf. și com. cu pălării, E. 39/925. 27. Frima Elia soc. an. Enescu 24, facr. teatrului, E. 40/925. 28. Ioșif Danie, R. Ferd. 8, cusătorie de albituri, E. 41/925. 29. Andrei Sireagu, R. Ferd. 112, com. cu pâne, D. 120/925. 30. Alexandru Moga, Basarabiei 10, com. cu alimente, D. 128/925. 31. Osztián Rozalia și Aleax Veisz, R. Ferd. 35, intrep. de import și

export, D. 129/925. 32. Maria Peștean Romulus 28, com. cu carne, D. 130/925. 33. Iulia Meinel P. Unirii 15, com. cu cafea ceai, D. 131/925. 34. Iacob Rimoczi, E. Dnescu, com. angro cu lemne, D. 132/925. 35. Adolf Grun, Londrei 1, com. cu coloniale și bacanie, D. 134/925. 36. Ioșif Brener, P. Unirii 6, com. cu moda pt. domni, D. 135/925. Iacob Donogan, Băii 13, com. cu coloniale, D. 136/925. 38. Borbara Egyed, Minerilor 19, zarzavat și poame, D. 137/925. 39. Friedman și Kepecs P. Mih. Vit. 37, import de ațe și bumbac, D. 138/925. 40. Gheorghe Pop, Universității 1, agent, com. D. 139/925. 41. Adolf Fendrich, Moșilor, coloniale și bacanie, D. 140/925. 42. vâd. Gh. Huluban, Dorobanților, poame și zarzavate, D. 141/925. 43. vâd. Catalina Borsodi, Minerilor 8, com. cu poame, D. 142/925. 44. Ioan Angyal Minerilor 46, bacanie, D. 143/925. 45. Martin Hirschorn P. Mih. Vit. 3, com. cu mărunțișuri și tricotaje, D. 144/925. 46. Susana Söcs Albinelor 12, com. cu poame și zarzavate, D. 147/925. 47. Soț. lui Angrei Balint, Lutoasa 1, com. cu flori, D. 149/925. 48. Aladar Stotter, Memorandului 12, com. cu lemne, D. 149/925.

Neridicate de petiționar sau în suspens:

1. Eugenia Drăgan, Regală 10, 1928-/925, suspens. 2. Dumitru Pop, Traian 15 1943/925, suspens. 3. Filip Izrael, F. David 10, 1990/925, suspens. 4. Gheorghe Soraki, Magaziei 15, 2034/925, suspens. 5. Isak Fried, Gen. Dragalina, 2109/925, suspens. 6. Iuliu Keszthelyy, V. Alexandri 5, 2146/925, suspens. 7. Expres Autogaraj, Londrei 26, 2158/925, suspens. 8. Mihail Balint, Horea 3, 2248/925, suspens. 9. Teodor Gazdaj, 1886/925, neridicat. 10. Maria Gretia, Albinelor 8. 1908/925, neridicat. 11. Geza Mihaly, Romulus 2, 1957/925, neridicat. 12. Adalbert Ilee, Gh. Barițiu 28, 1898/925, neridicat. 13. Soț. lui Ștefan Nylas Minerilor 2039/925, neridicat. 14. Iacob Volf, Fierului 5, 2040/925, neridicat. 15. Elena Morvay Mărășești 8, 2097/925, neridicat. 16. Aurel Cocsman, Măloasa 7, 4175/925, neridicat. 17. Ernest Kerekes, R. Ferd. 4, 2236/925, neridicat. 18. Samuila Reich, Leg. Ard. 10, 2255/925, neridicat.

Cluj, la 6 Iulie 1925.

Varga

șeful Aut. Ind. de I. inst.

LEGE

pentru unificarea administrativă.

TITLUL I.

Impărțirea teritoriului regatului. Autorități administrative și electiv locale. Autorități de control.

(Urmare)

Art. 15. — Ministerul de interne poate însărcina cu controlul și inspectarea administrațiilor locale precum și a activității celorlalți reprezentanți ai săi, pe membrii consiliului administrativ superior și inspectorii generali administrativi.

Art. 16. — Toate comunele unui județ stau în legătură directă din punct de vedere administrativ cu autoritățile județene, afară de municipii, cari stau în legătură directă cu Ministerul de Interne.

Județul de asemenea stă în legătură directă cu Ministerul de Interne din punct de vedere administrativ.

TITLUL II

Comuna

CAPITOLUL I.

Compunerea consiliului comunal

Art. 17. — Consiliul comunal se compune din:

a) Trei cincimi consilieri aleși de către toți alegătorii comunali, cu vot universal, egal, direct, secret obligator prin scrutin pe listă și reprezentarea minorității;

b) Până la două cincimi consilieri de drept;

c) Consilieri femei cooptate în număr de cel mult:

Șapte în comunele urbane cu o populațiune mai mare de 250.000 locuitori;

Cinci în comunele urbane cu o populațiune mai mare de 100.000 locuitori;

Trei în comunele urbane cu o populațiune mai mare de 50.000 locuitori;

Două în celelalte comune urbane.

Art. 18. — Numărul consilierilor aleși se stabilește în proporțiune cu populațiunea, fără deosebire de sex, vârstă, sau naționalitate. Acest număr este de:

36 în comunele cu o populațiune mai mare de 250.000 locuitori;

30 în comunele cu o populațiune mai mare de 100.000 locuitori;

24 în comunele cu o populațiune mai mare de 50.000 locuitori;

18 în comunele cu o populațiune mai mare de 25.000 locuitori;

15 în comunele cu o populațiune mai mare de 10.000 locuitori;

12 în celelalte comune urbane, oricare ar fi numărul locuitorilor;

9 în comunele rurale.

Odată cu consilierii se aleg și un număr de supleanți, egal cu o trăime din numărul consilierilor aleși, chemați să completeze vacanțele legale ivite în consiliu, comform cu art. 192.

Art. 19. — Sunt consilieri de drept:

Doi până la șapte consilieri județeni din cei aleși, numai în consiliile comunelor urbane de reședință;

Reprezentanții cei mai vechi titlurai ai învățământului de Stat primar, profesional, secundar;

Un reprezentant al cultului cel mai numeros din localitate. El va fi cel mai mare în grad sau, în cazul când mai mulți ar avea grade egale, cel mai în vârstă;

Reprezentanții cei mai înalți în grad ai Ministerelor Sănătății Publice și Ocrotirilor Sociale, Agriculturii și Domeniilor (Serviciul zoothenic) și Lucrărilor Publice;

Câte un reprezentant ai Camerelor de agricultură, de industrie și comerț și ai muncii, în comunele reședințe de județ, iar în celelalte comune numai cu deciziunea ministerului de interne, pe baza avizului consiliului administrativ superior.

Consilieri de drept se vor desemna în ordinea stabilită mai sus.

Desemnarea consilierilor de drept se va face îndată după publicarea convocării corpului electoral respectiv.

Art. 20. — Toți consilierii trebuie să locuească în comuna respectivă. afară de cei desemnați din consiliul județean, cari pot domiciliia și în cuprinsul județului.

Art. 21. — Consilierii județeni cari urmează să facă parte din cosiliile comunelor urbane reședințe de județ, ca consilieri de drept, vor fi desemnați de consiliul județean.

Reprezentanții Camerelor de agricultură, comerț, industrie și muncă vor fi desemnați de comitetele de direcție ale Camerilor respective.

Art. 22. — Stabilirea numărului consilierilor de drept pentru fiecare categor

în ordin hotărâtă în art. 19 și verificarea condițiilor cari trebuie să le îndeplinească acești consilieri, se va face pentru comunele reședințe de județe, de consiliul administrativ superior. Pentru celelalte comune aceste formalități se îndeplinesc de delegațiunea permanentă județiană.

În lipsa delegațiunii permanente județene desemnarea se va face de comisia interimară județiană

În orice caz numărul membrilor aleși va întrece numărul consilierilor de drept împreună de cei cooptați.

Art. 23. — În cazul când consiliul județian ori Camerele agricole, de industrie, comerț și muncă nu-și vor fi desemnat, în termen de 15 zile dela convocarea corpului electoral, pe consilierii de drept, destinați a face parte din consiliile comunale, aceasta operațiune se va îndeplini de ministerul de interne pentru consiliu județean și de ministrii respectivi pentru Camerele agricole, de industrie, comerț și muncă.

Art. 24. — Consilierii femei vor fi cooptați de către consilierii aleși și de drept, convocați în acest scop de primar îndată după intrarea sa în funcțiune.

Pot fi cooptate femeile cari îndeplinesc aceleași condițiuni ca și consilieri aleși.

Contestațiunile cu privire la aceste cooptări vor fi făcute la Ministerul de Interne pentru municipii și la prefect pentru celelalte comune; aceștea se vor pronunța conform art 200 din aceasta lege.

Art. 25. — Numărul consilierilor comunali aleși nu se poate modifica decât din 10 în 10 ani, prin votul consiliului respectiv, aprobat de ministerul de interne, pe baza avizului consiliului administrativ superior pentru municipii și de prefect, cu avizul delegațiunii permanente județene, pentru celelalte comune și numai acolo unde statistica populațiunii va reclama o modificare potrivit normelor stabilite prin articolul 18.

Art. 26. — Șefii diferitelor servicii comunale vor fi în mod obligator chemați și ascultați la ședințele consiliului în toate chestiunile de competența lor.

În comunele rurale vor fi chemați și ascultați de consiliu în aceleași condițiuni reprezentanții locali ai cultului, ai învățământului primar, profesional, precum și ai Serviciului sanitar, veterinar, și servi-

ciului tehnic și agricol și ai cooperației din localitate.

Părerile lor vor fi trecute în procesul-verbal al ședinței.

CAPITOLUL II.

Constituirea consiliului comunal, alegerea primarului și a delegațiunii permanente comunale

Art. 27. — Dacă nu au fost contestați asupra alegerilor sau dacă ele s'au găsit neîntemeiate, consilierii aleși și de drept ai municipiilor se convoacă îndată de ministru de interne, iar în celelalte comune de către prefect pentru a se pronunța asupra cazurilor de incapacitate, nedemnităte și incompatibilitate, a depune jurământul, a proceda la alegerea primarului în comunele urbane și rurale, a delegațiunii permanente și la desemnarea consilierilor candidați de primar în municipii.

Convocarea va arăta scopul pentru care este chemat consiliul.

Până la intrarea în funcțiune a primarului, consiliul se prezidează de cel mai în vârstă dintre membrii săi.

Jurământul consilierilor se va presta în ședință publică, în localul primăriei respective, în prezența prefectului pentru comunele reședințe de județ, iar pentru celelalte comune în prezența delegatului prefectului.

Jurământul va avea cuprinderea următoare:

„Jur credință Regelui, supunere constituțiunii și legilor țării mele, jur să apăr și să sprijinesc interesele comunei”.

Dacă în termen de 10 zile dela respingerea contestațiunilor asupra alegerilor, sau dela expirarea termenului înăuntrul căruia puteau să se facă contestații, consiliul comunal nu a fost convocat, el se întrunește de drept, și prestarea jurământului se va putea face și în fața președintelui de vârstă al consiliului.

Consiile comunale urbane, ținând seamă de cunoștințele membrilor cari el compune, se pot împărți pentru o mai bună administrare a intereselor locale, în comisiuni pe specialități.

Art. 28. — În contra închierilor consiliului privitoare la cazurile din art. 27, privitoare la incapacitate, nedemnităte și in-

compatibilitate, orice alegător are drept de apel la ministru de interne pentru municipii și la prefect pentru celelalte comune.

Termenul de apel este de 10 zile dela pronunțarea deciziei consiliului.

Ministrul, cu avizul consiliului administrativ superior, prefectul, cu avizul delegațiunii județene permanente, sunt datorți a se pronunța asupra apelurilor primite în cel mult 10 zile dela înregistrarea lor.

Aceste autorități sunt obligate să sesizeze consiliile comunale, cari sunt obligate a se pronunța asupra tuturor cazurilor de incapacitate, nedemnitate sau incompatibilitate de cari ar avea cunoștință, în tot cursul duratei mandatului consilierilor și chiar din oficiu.

Art. 29. — Pentru a proceda la alegerea primarului, a delegațiunii permanente și la desemnarea consilierilor candidați de primar la municipii, trebuie să fie prezenți majoritatea absolută a membrilor cari compun consiliul.

Art. 30. — Membrii delegațiunii permanente vor fi aleși pe cât posibil din diferite ramuri de specialitate.

Consilierii de drept, funcționari publici, cei desemnați de consiliul județan, nu vor putea fi aleși în delegațiunea permanentă.

Delegația permanentă comunală se compune în afară de primar din:

9 membri și 3 supleanți în comunele mai mari de 250.000 locuitori;

7 membri și 3 supleanți în comunele mai mari de 100.000 locuitori;

5 membri și 3 supleanți în comunele mai mari de 50.000 locuitori;

4 membri și 3 supleanți în comunele mai mari de 25.000 locuitori;

3 membri și 2 supleanți în celelalte comune urbane;

2 membri și 1 supleant în comunele rurale.

Alegerea delegației permanente se face pe un termen de 4 ani prin scrutin secret și cu majoritatea absolută de voturi.

Dacă la prima votare nu se obține această majoritate, alegerea se repetă în aceeași ședință și se declară aleși acei cari vor obține cel mai mare număr de voturi. Dacă este paritate, sorțul decide alegerea.

În caz de demisiune sau descompletare, alegerea se va face în același mod.

Art. 31. — Primarul va fi ales de consiliu în toate comunele, afară de municipii.

Alegerea se va face cu vot secret și cu majoritatea absolută a voturilor exprimate.

Dacă la prima votare nu se obține această majoritate, alegerea se repetă în aceeași ședință și se declară ales acela care va obține cel mai mare număr de voturi.

În municipii consiliul comunal va alege din sânul său candidații de primar dintre consilierii aleși și cei de drept, afară de cei trimiși de consiliul județan; fiecare consilier având dreptul a vota un singur candidat.

Numele celor trei candidați cari vor fi obținut cel mai mare număr de voturi se va comunica de îndată ministrului de interne, care va confirma ca primar pe unul din candidați.

Dacă primarul este un consilier de drept, funcționar public, și dacă el acceptă această demnitate, nu-și mai poate îndeplini funcțiunea ce avea în tot timpul primariatului, dar își păstrează dreptul de a fi reintregat.

Anii serviți ca primar se socotesc serviți în funcțiunea ce avea, ținându-i-se în seamă la înaintare și la pensie. El are drept să opteze între salariul său de primar și acela al funcțiunii ce avea.

Primar nu poate fi ministru al unui cult.

Primarii sau președinții comisiilor interimare din municipii sunt eligibili în Corpurile legiuitoare.

Art. 32. — Rezultatul votului asupra alegerilor prevăzute în articolele 30 și 13 pentru reședințele de județe se aduce la cunoștința ministrului de interne, și acela privitor la celelalte comune la cunoștința prefectului.

Art. 33. — Ministrul de interne și prefectul, fiecare în competența sa, au dreptul nu numai sesizați de contestații, dar chiar din oficiu, să examineze dacă alegerea primarului, a delegației permanente și a candidaților de primar la municipii s'a făcut conform legii.

Aceste autorități vor avea să cerceteze dacă consiliile au fost convocate în regulă, dacă membrii au fost încunoștin-

țați că sunt chemați pentru aceste alegeri, dacă a fost de față majoritatea cerută de lege, dacă votarea a fost făcută prin scrutin secret și dacă cei aleși au întrunit numărul legal de voturi.

În caz contrariu, ministrul cu avizul consiliului administrativ superior și prefectul cu avizul delegațiunii permanente județene, vor anula alegerea.

Ministerul de interne și prefectul sunt dator să se pronunțe în termen de cel mult 10 zile dela data pe când li s'a făcut cunoscut alegerea.

Art. 34. — Consiliul comunal fixează în fiecare an, la votarea bugetului, retribuirea primarului și a membrilor delegației permanente, după mijloacele de cari dispune comuna.

Primarii și membrii delegațiunii permanente nu vor putea ocupa în același timp nici o altă funcțiune publică.

CAPITOLUL III.

Funcționarea consiliului comunal

Art. 35. — Consiliul comunal se întrunește în mod obligatoriu cel puțin odată pe trimestru.

Consiliul se poate convoca ori de câte ori interesele comunei ar cere-o, sau când ministrul de interne ori prefectul ar socoti necesar.

Art. 36. — Convocările consiliului comunal se fac de primarul comunei sau de acela care îl înlocuiește, prin invitațiuni scrise, trimise la domiciliu, cu cel puțin trei zile libere înainte de întrunire, afișându-se convocare și la ușa casei comunale.

Art. 37. — Convocarea va cuprinde chestiunile decari are a se ocupa consiliul.

Convocarea cuprinzând ordinea de zi va fi comunicată în timp util, în comunele rurale notarului și pretorului respectiv, iar în celelalte comune și prefectului. Aceștia au dreptul să asiste la ședințele consiliului comunal.

Prefectul poate cere să fie ascultat în ședințele consiliului municipiilor ori de câte ori crede, că prin măsurile ce se proiectează a se lua s'ar aduce o atingeră ordinii în Stat sau intereselor generale.

Prefectul nu are vot deliberativ.

Nici o chestiune nu poate fi adusă

în discuțiunea consiliului dacă nu e cuprinsă în ordinea zilei, afară numai dacă a fost declarată urgentă.

Urgența se declară cu două treimi a membrilor prezenți, cu motivarea anume în procesul-verbal al ședinței, din care să rezulte învăderat că întârzierea ar păgubi comuna sau un interes general al Statului.

Chestiunile cuprinse în art. 211 nu pot fi declarate urgente.

Art. 38. — Propunerile privitoare la interesele comunei pot fi făcute la consiliul comunal de primar, de către delegațiune permanentă comunală, de oricare din consilierii comunali.

Art. 39. — Consiliul nu poate delibera decât fiind față majoritate absolută a membrilor care-l compun. afară dacă legea cere prezența unei mai mare număr de consilieri.

Nu se vor considera ca prezenți consilierii cari nu ar putea lua parte la deliberațiune, fiind recuzabili în temeiul cauzei legale.

Art. 40. — Consiliul comunal este obligat a ține ședințele sale în localul primăriei.

Orice întrunire afară de timpul pentru care a fost convocat, într'alt loc, și contrariu modului stabilit de lege, este neegală.

Ministrul de interne sau delegatul său, prefectii și pretorii vor lua măsuri ca asemenea adunări să se risipească îndată, putând sesiza în același timp parchetul, care, de va găsi că este cazul, va da în judecată pe vinovați, dacă au deliberat în chestiuni cari ar putea primejdui ordinea și siguranța Statului.

(Va urma)

PUBLICAȚIUNE

Am pierdut brevetul industrial Nr.A. 139/1921. Il declar nul.

Cluj la 3 Iulie 1925.

Alexandru Pop
cizmar, str. Rugului 37.

PUBLICAȚIUNE

Am perdud biletul de vite liberat pentru un cal de Primăria orașului Cluj. Il declar nul.

Cluj la 4 Iulie 1925.

Dr. Coriolan Tătar

FREDERIC CZELL & FII GRUPA Dr. WILHELM CELL

fabrică de bere, liqueruri, rum, prăvălie en gros de
spirt și vin
CLUJ, Calea Mănăsturului Nr. 4-6.

Specialitatea de bere: „**HERCULES**“
nutritoare și berea albă „**URSUS**“
unț cele mai plăcute beuturi răcoritoare.

CZELL FRIGYES ÉS FIAI Dr. CZELL VILMOS CSOPORT

sörfözde, likör- és rumgyár, szesz- és bornagykeres-
kedés
CLUJ, Calea Mănăsturului Nr. 4-6.

Sörkülönlegességei: a „**HERCULES**“
duplamaláta **tápsör** és a világos
„**URSUS**“ sör a legkedveltebb

Vizitați !

Vizitați !

Depozitul Fabricii de postav și pături

GROMEN & HERBERT, SIBIU

Sucursala: **CLUJ**, Calea Regele Ferdinand Nr. 18.

Unde se află ce e mai bune stoffe de haine, pardisie, paltoane pentru bărbați și femeie,
cu prețurile cele mai avantajoase.

Intreprinderea de automobile

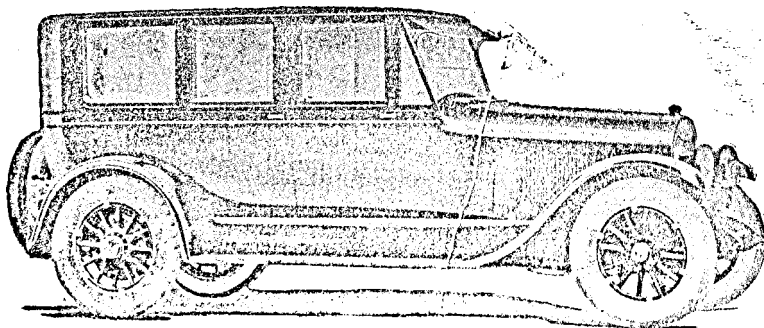
Cu prețurile
cele mai reduse

PERRY

Cu prețurile
cele mai reduse

LINCOLN „FORD“ FORDSON

și alte sisteme de: Automobile, autotractoare, Camioane,
Mașini Agricole, Accesorii, Piese de schimb, Cauceiucuri.



Reprezentanța principală: Cluj, Strada Regina Maria 2. Telefon 999.